

太田市 育児支援

托 児 初次指南

「太田市子育て支援「あずける」はじめてガイドブック」中国語版

太田市役所 児童課 入园児童系

小学就学为止的 0 到 5 周岁是

宝贝们从婴儿成长到儿童的重要阶段。

“希望接受教育。”，“由于工作关系希望托儿。”

为了能更加贴近每个孩子的个性与各家庭的情况，

“托儿”也有各种设施及模式。

首先请打开这本“初次指南”，

希望您能找到最适合您的宝贝的入托方式。

添加太田市官方 LINE
获取育儿信息（日语）



也可在线阅读本手册
彩色版（多语言）



教育保育设施一栏及
地图（多语言）



更详细说明（日语）
（教育保育设施）



教育

保育

选择托儿方式



0至5周岁的宝宝有各种形式的设施可供入托。请根据爸爸妈妈、家人以及宝宝的情况选择！

例如 ……

希望接受学龄前教育（3至5周岁儿童）

教育



幼儿园
认定儿童园（教育部分）



由于爸爸妈妈都要工作希望托儿

保育



保育所、保育园、
认定儿童园（保育部分）
小规模保育事业所等



希望能从育儿中解放舒缓一下身心

其他



临时保育等

其他还有认可外保育设施、家庭支援中心等。

托儿方式选择思维导图



※计划入托时的实足年龄

0 至 2 周岁宝宝

3 至 5 周岁宝宝

希望托儿

希望接受教育

符合“须要利用保育的事由”（第 5 页）

是

否

否

(3 至 5 周岁)

保育所、保育园、
认定儿童园（保育部分）
小规模保育事业所等

临时保育
认可外设施等

幼儿园
认定儿童园（育儿部分）

2 号或 3 号认定

→第 15 页

1 号认定

保育

其他

教育

何为“须要利用保育的事由”

爸爸妈妈都由于以下任何一个理由无法在家中自行育儿时，可接受 2 号或 3 号认定将宝宝入托保育设施。



【须要利用保育的事由】（无法在中育儿利用）

就业		求职活动（开业准备）		
就业中（每月 64 小时以上）		正在找工作或开业准备中 ※入托期间为 3 个月		
就学	妊娠及分娩	疾病或残障	照护及看护	其他

详细条件等详情请见“太田市教育及保育设施入托报名及利用指南”。

教育

保育

托儿时间（※事例）

(认定区分)

教育

1 号

教育时间外保育等

教育时间

教育时间外保育等

7: 30

8: 30

10: 00

14: 00

16: 30

18: 30

保育

2、3 号

保育（标准）时间

延长保育等

保育(短)时间

延长保育等

超出认定时间部分（教育时间外保育、延长保育）另须付费。

上述为事例，关于实际利用时间、有无延长保育及利用费用等各设施不一，请详细确认。

什么是 1 号、2 号、3 号认定、保育标准、保育短时间？

申请报名时
将同时申请认定

由市役
所进行
审查

认定设施利用资格

教育

1 号认定

3 岁以上保育

2 号认定

3 岁未满保育

3 号认定

保育

(仅限保育)

决定
保育标准时间
保育短时间

根据“须要利用保育的事
由”种类及程度决定。

→ 详情请见“太田市教育及保育设施入托报名及利用指南”

报名方法 (1 号认定)

向各设施直接咨询后报名

报名日程 (报名新年度 4 月入园时)

参加说明会等、参观设施

6 至 7 月左右

定员发表、直接向各实施报名

9 月左右

录取，通过设施申请 1 号认定

※ 中途入园 (4 月以外) 请直接咨询各设施。



报名方法（2号及3号认定）

报名处【保育园、认定儿童园（保育园由来）】

向太田市役所报名



由市役所做利用调整及入托选考



根据报名内容将各家庭情况换算成分数后由市选考决定如何录取。

※认定儿童园（幼儿园由来、幼儿园型、地方裁量型）、小规模保育设施报名方法请直接询问各设施。

太田市有什么样的设施呢？

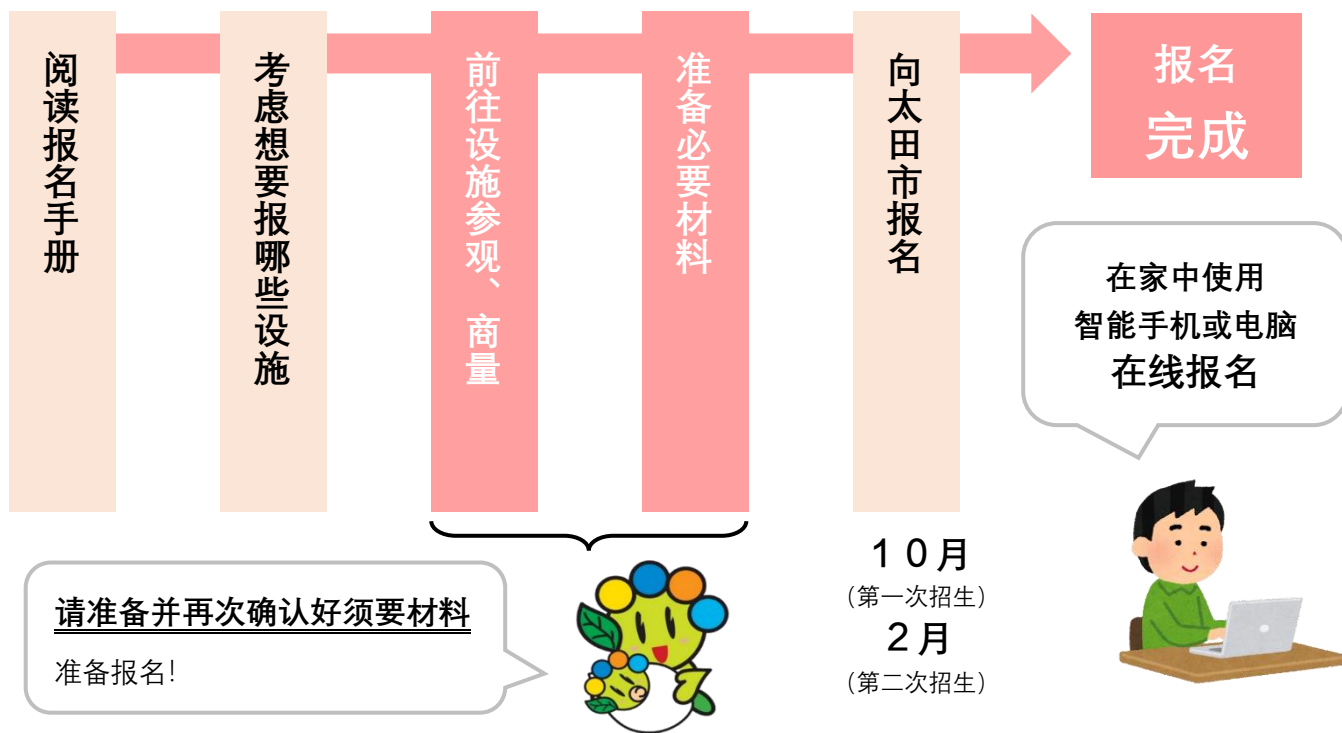
教育

保育

请确认另外的“太田市“托儿”设施地图”→
此外，各设施的简册及官网也可供参考。



报名流程 【保育园、认定儿童园（保育园由来）】 （新年度4月入托时）



※认定儿童园(幼儿园由来、幼儿园型、地方裁量型)、小规模保育设施
报名流程请直接询问各设施。

报名时所需准备材料

报名时须要准备好所有必要材料，于规定期限为止提交。材料不全或有不符时有可能无法报名。准备材料时请在时间上留有余地。

※ 提交的就业证明等以报名日 3 个月前为止开具的为有效材料。

(1)“须要利用保育的事由”证明材料

(例) “就业证明书”等

(2)仅限该当时须要提交的材料

(例) “残障者手册”等

不在线办理（于窗口提交者）另须提交“教育保育发放认定申请书兼报名书”、“健康状况调查票”、“确认表”。

关于所需材料详情请确认“太田市保育设施入托指南”。



有些必要材料例如“就业证明”须要请工作单位等第三方开具。
请尽早确认准备！

报名准备：保育设施参观及咨询商量

报名必须参观设施吗？



请务必前往设施参观及咨询商量！

太田市的所有保育设施都是私立。各设施的氛围、保育方针不一。

请爸爸妈妈为宝贝们寻觅适合各自个性的设施。

※ 报名时最多可填写 3 个志愿设施。（不绝对能录取第一志愿）

参观及咨询商量要点

报名参观请直接咨询各设施。

- 可否通园？（确认接送路径及时间、设施保育开始及结束时间、延长保育时间及费用等）
- 设施的氛围（玩具等设备、活动内容、宝宝的反应及适合性）
- 健康状况商量（是否可针对宝宝的发育、疾病或过敏等症状做相应应对。）
- 设施方是否有在报名前希望告知爸爸妈妈的事项。

请活用下一页的参观确认项目表！

参观确认项目表

设施名	(填写范例) ○○保育园				
接送方式	早晨：爸爸开车 下午：妈妈开车				
接送时间	大约需要○分钟 妈妈加班的话会晚到最后的时间				
设施时间	工作日○时至○时 延长保育可至○时				
设施情况	· 有好多我家宝宝喜欢的玩具 · 操场很大				
健康状况	我家宝宝鸡蛋过敏，商量后园方可以应对				
其他	· 老师亲切感觉很好 · 夏天的○○活动看着很好玩				

记录栏不够时请复印。

宝宝的健康状况

各项体检情况	4个月体检	☐ 未接受 ☐ 已接受【指导：无・有（内容）】
	10个月体检	☐ 未接受 ☐ 已接受【指导：无・有（内容）】
	1周岁6个月体检	☐ 未接受 ☐ 已接受【指导：无・有（内容）】
	3岁体检	☐ 未接受 ☐ 已接受【指导：无・有（内容）】
希望入托当月月龄		（ 周岁 个月） *0周岁6个月未满时须要向设施确认是否可接收。
是否持有残障者手册		☐ 无 ☐ 有（手册种类及等级 ）
过敏	有无过敏	☐ 无 ☐ 未检查 ☐ 有（内容 ）
	医生诊断	☐ 无 ☐ 有（医院名 ）
	限制食品	☐ 无 ☐ 尚不晓 ☐ 有（内容 ）
	定期服用中的药物	☐ 无 ☐ 有（药名 ・服用频度 每天 次）
过敏以外的健康状况	由于疾病（过敏以外）在定期就诊或咨询的医院	☐ 无 ☐ 有（病名 ） （医院名 ・频度 ）
	定期服用中的药物	☐ 无 ☐ 有（药名 ・服用频度 每天 次）
	关于发育的咨询医院	☐ 无 ☐ 有（医院名 ・频度 ）
	抽风或痉挛	☐ 无过往经历 ☐ 有过往经历（ 周岁 个月・发热 无・有 ）
	其他	由于宗教理由须要限制的食品 ☐ 无 ☐ 有【食品名称 ☐ 牛肉 ☐ 猪肉 ☐ 肌肉 ☐ 其他（ ）】
入托时由于健康、发育或其他事宜有所担心		（ ）

请填写所有内容，并请设施老师确认！

本健康情况调查表内容在入托报名时也将与您确认。

关于费用

利用教育保育设施须要支付费用吗？

大家一起利用的设施，须要大家负担费用。目的在于支援爸爸妈妈的育儿，故而根据家庭情况有各种各样的模式。



主要费用（部分事例）

教育认定	午餐伙食费	主食费（米饭钱） 副食费（菜钱）
3至5周岁班的保育		
0至2周岁班的保育	保育费	



托儿照看费
延长保育费

其他各设施所
规定的费用

须要办理手续部分（部分事例）

午餐伙食费补助(太田电子金券 OTACO)	第三个子女起保育费免费
入托后申请	入托的孩子为第三个子女起时等

详情请细读“太田市教育及保育设施入托报名及利用指南”。

其他保育服务

临时保育（一般型）	无需有“须要保育事由”该当也可以利用保育设施的制度
休假日保育	太田市内的保育设施在托中的 2 号及 3 号认定者，可利用部分设施的周日及节假日托儿。
病后儿童保育	宝宝处于病后恢复期，但家长却因工作等原因而无法在家中自行保育时可利用的制度。
企业主导型保育设施（地区名额）	企业的保育设施中设有地区名额，职工以外的人员也可利用的制度
短期全托	孩子可以在儿童福祉设施住宿最长到 7 天的制度
太田市家庭·支援·中心	会员们互助育儿制度
妈妈援助事业	支援家有出生后未满 1 年的家庭的家务及育儿制度

详细条件及设施等请确认另外的“太田市托儿设施一览及地图”。

常见问题

幼儿园、保育园、认定儿童园有何区别？

幼儿园是学龄前儿童接受教育为目的的设施。保育园是爸爸妈妈因由无法在家中自行保育时代替爸爸妈妈照看孩子的设施。认定儿童园是可同时提供教育与保育的设施。

请告知推荐设施。

太田市役所不向家长做特定设施的介绍。请自行通过各设施的介绍简章及网页等收集信息，根据家庭情况、宝宝的情况等各方面的观点，亲自实地观察后选择设施报名。此外，一般的（制度、设施种类、报名方法等）问题也可在儿童课窗口或致电咨询。

何处可确认设施的空余名额？

1 号认定及认定儿童园（幼儿园由来）请直接向设施咨询。

2号及3号认定可于各报名日程的名额发表日登录太田市官方网站或通过太田市 LINE 确认。报名日程请确认本简介最后。

还未出生的宝宝可以报名（预约）吗？

保育

未出生的宝宝（出生前报名）不可报名。提交出生申报后的招生开始可以报名。

有没有周六可以托儿的地方？

周日、节假日、年末年初及长连休等也可托儿吗？

保育

周六也可托儿，但是利用时间等请与设施商量。

周日、节假日等属“节假日保育”。节假日保育的条件等请确认“太田市托儿设施一览及地图”。

0 岁儿在出生后到达几个月月龄后可以入托？

保育

不同设施的 0 岁儿班可报名月龄不一，请直接与设施商量。此外，有些设施的 0 岁儿班也有可能较通常的托儿时间相比较短。

什么是“见习保育”？

保育

对于孩子来说适应保育设施的集体生活需要循序渐进，故而在入托开始后最初的一定期间会缩短保育时间。关于见习保育期间等具体请直接咨询保育设施。

想在育儿假期结束复工时入托。应该在什么时候报名？

事先能通过就业证明确认到育儿假期日程的可提早申请预约入托。详情请确认“太田市教育及保育设施入托报名及利用指南”。

宝宝有过敏正在服用药物。可否入托设施？

宝宝有过敏或在步行或语言等方面有发育迟缓或有疾病等情况时，须要事先与保育设施面谈商量是否适合集体保育，在得到保育设施的承诺后报名。设施无法应对时不可报名。

家住太田，可否入托周边城市的设施？

2号及3号认定者符合条件时可以入托（广域入托），须要在太田市役所办理手续。

希望成为1号认定时，请直接询问您想报名的设施，在得到设施的认定后前来太田市役所办理手续。

入托后还可以转去别的设施吗？

可以转园，但是须要再次报名。有可能出现设施是否有名额或须要与其他申请者做利用调整的情况。

其他常见问答请见“太田市教育及保育设施入托报名及利用指南”。

2024 年度报名日程（教育）

幼儿园、认定儿童园（幼儿园部分） 【1号认定】

新年度入园招生（4月入园）

入托说明会及参观会	各设施不一。 每年5月左右的“广报太田”及太田市 LINE 等通知
招生信息公布	每年8月左右的“广报太田”及太田市 LINE 等通知
报名开始	原则上于每年9月1日直接向各设施报名

随时（年度中途）入园招生

请直接询问各设施。

2024 年度报名日程（保育）

保育园、认定儿童园（保育园由来） 【2号及3号认定】

新年度入托招生（4月入托）

或为育儿休假结束后新年度的5月之后的预约入托报名

1次招生	招生信息公布	前一年9月中旬
	在线报名期间	前一年10月
	窗口（面对面）报名期间	前一年10月中旬至下旬
2次招生	招生信息公布	1月中旬至下旬
	在线报名期间	1月末至2月上旬
	窗口（面对面）报名期间	2月上旬

新年度招生情况及日程等



窗口（面对面）报名周六周日及节假日不受理。此外，须要通过太田市 LINE 预约时日。

随时（年度中途）入园招生

每月1日公布名额 → 10日为止报名 → 翌月1日入托

（具体日程将于太田市官网公布。）

※认定儿童园（幼儿园由来、幼儿园型、地方裁量型）、小规模保育设施
报名日程请直接向各设施咨询。

笔 记

笔记

添加太田市官方 LINE
获取育儿信息（日语）



也可在线阅读本手册
彩色版（多语言）



教育保育设施一栏及
地图（多语言）



更详细说明（日语）
（教育保育设施）



【关于本手册的问询】

太田市役所 儿童课 入园儿童系

0276-47-1943

太田市 育児支援“托儿”初次入托指南
(令和 6 (2024) 年 7 月发行)

